

Chambre des Représentants

SESSION 1979-1980

14 NOVEMBRE 1979

PROJET DE LOI

modifiant certaines dispositions de la loi
du 8 décembre 1976 réglant
la pension de certains mandataires
et celle de leurs ayants droit

I. — AMENDEMENTS PRESENTES PAR LE GOUVERNEMENT

Art. 4.

Compléter le § 2 par un second alinéa, rédigé comme suit :

« Les périodes prenant cours à partir du 1^{er} août 1954 et durant lesquelles les titulaires n'ont pas perçu de rémunération sont également prises en considération comme temps de service, à condition que les intéressés versent une somme égale au montant des retenues non effectuées ».

JUSTIFICATION

Le projet de loi ne précise pas de quelle manière il y a lieu de régler la situation de pension des personnes, titulaires d'un mandat à partir du 1^{er} août 1954 et qui n'ont pas perçu de rémunération durant cette période ou une partie de celle-ci.

L'amendement proposé vise à concilier le principe énoncé à l'article 1 du projet, à savoir que la fonction doit avoir été rémunérée ou rémunérable pour pouvoir entrer en ligne de compte dans la fixation des pensions des intéressés, avec le souci des membres de la commission de l'Intérieur du Sénat, qui est de limiter au minimum les périodes validées sans retenues ni versements de contributions.

Art. 7.

Supprimer le § 3.

JUSTIFICATION

Ce paragraphe se rapporte à une règle de calcul, alors que les deux précédents sont relatifs au droit à la pension de survie. En toute logique, il convient donc de le soustraire de l'article 8 pour l'insérer à l'article 9 de la loi, sous forme d'un paragraphe distinct.

Voir :

329 (1979-1980) — N° 1.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1979-1980

14 NOVEMBER 1979

WETSONTWERP

tot wijziging van sommige bepalingen
van de wet van 8 december 1976 tot regeling
van het pensioen van sommige mandatarissen
en van dat van hun rechtverkrigenden

I. — AMENDEMENTEN VOORGESTELD DOOR DE REGERING

Art. 4.

Paragraaf 2 aanvullen met een tweede lid, luidend als volgt :

« De op 1 augustus 1954 of later ingaande periodes, tijdens welke de titularis geen bezoldiging ontvangen heeft, komen eveneens als dienstdag in aanmerking op voorwaarde dat een bedrag ten belope van de niet gedane inhoudingen door belanghebbende wordt gestort ».

VERANTWOORDING

Het wetsontwerp bepaalt niet op welke wijze de pensioentoestand dient geregeld te worden van de personen die sedert 1 augustus 1954 of later een mandaat hebben bekleed en gedurende die ganse periode of een gedeelte ervan geen bezoldiging hebben ontvangen.

Het voorgestelde amendement strekt ertoe het in artikel 1 van het ontwerp gestelde beginsel, nl. dat het mandaat bezoldigd of bezoldigbaar moet zijn geweest om voor de vaststelling van het pensioen van de betrokkenen in aanmerking te komen, te verzoenen met de bezorgdheid van de leden van de Senaatscommissie voor de Binnenlandse Zaken het valideren van periodes waarvoor noch inhoudingen noch stortingen van bijdragen zijn geschied zoveel mogelijk te beperken.

Art. 7.

Paragraaf 3 weglaten.

VERANTWOORDING

Deze paragraaf betreft een berekeningsregel, terwijl de voorgaande twee betrekking hebben op het recht op overlevingspensioen. Logischerwijze is hij dus niet op zijn plaats onder artikel 8 en moet hij dus onder artikel 9 van de wet als afzonderlijke paragraaf worden ingevoerd.

Zie :

329 (1979-1980) — N° 1.

Art. 8.

1. — « In fine » du § 1 de cet article, remplacer les mots
« à l'article 11 »
par les mots
« à l'article 10 ».

JUSTIFICATION

L'exception visée par cette disposition concerne les accroissements de pensions de survie du chef de l'existence d'enfants. Ces accroissements sont réglés par l'article 10 de la loi, et non par l'article 11, ainsi que le projet le mentionnait à la suite d'une erreur matérielle.

2. — Compléter cet article par un § 3 libellé comme suit :

« § 3. Par dérogation à l'article 43, alinéa premier, de la loi du 5 août 1978 de réformes économiques et budgétaires, les pensions de survie prenant cours à partir de l'entrée en vigueur de la présente loi sont limitées aux quatre dixièmes des pensions de retraite servant de base à leur calcul, lorsque les bénéficiaires exercent une activité professionnelle non autorisée par le Roi.

» Au cas où les personnes visées à l'alinéa précédent peuvent prétendre à plusieurs pensions de survie du chef de mandats distincts, le montant global de ces pensions est limité, sans les accroissements prévus à l'article 10 de la loi, à 30 % du traitement attaché au mandat le mieux rémunéré.

» Les limitations prévues par le présent paragraphe ne s'appliquent pas aux pensions dont le montant, ou en cas de cumul, le montant global est inférieur aux montants minimums garantis des pensions de survie, fixés par la loi du 27 juillet 1962. »

JUSTIFICATION

L'article 43 de la loi du 5 août 1978 de réformes économiques et budgétaires dispose en son alinéa 1^{er} ce qui suit :

« Les pensions de survie visées à l'article 38, prenant cours à partir du 1^{er} janvier 1979 et dont les bénéficiaires exercent une activité professionnelle autre que celles autorisées par le Roi, sont limitées, sans les accroissements du chef d'enfants, à 30 % du traitement ayant servi de base à leur calcul initial ou, s'il s'agit d'une pension de survie composée de plusieurs éléments, à 30 % du traitement qui a servi au calcul initial de la pension fictive sur la base de laquelle ces éléments sont établis ».

Aux termes de l'article 38 de cette même loi du 5 août 1978, la disposition précitée s'applique notamment aux pensions des ayants droit des mandataires communaux et assimilés.

Si les dispositions de l'article 43 précité peuvent se concilier avec les règles de calcul qui sont actuellement en vigueur pour les ayants droit des mandataires communaux et assimilés⁽¹⁾, elles ne manqueront pas de réduire à néant toute l'économie du présent projet en tant qu'elles conduiront, dans bon nombre de cas, les bénéficiaires d'une pension de survie, exerçant une activité non autorisée, à réclamer le bénéfice dudit article 43, lequel s'avérera plus favorable que le nouveau système de calcul proposé.

Ces contradictions peuvent être illustrées au moyen de l'exemple suivant :

— Mr. X a été échevin durant trois ans, et ensuite bourgmestre durant trois ans également.

⁽¹⁾ L'article 9, § 1^{er}, premier alinéa de la loi du 8 décembre 1976, dispose comme suit :

« Sans préjudice de l'application des articles 30 et 31 de la loi du 9 juillet 1969 modifiant et complétant la législation relative aux pensions de retraite et de survie des agents du secteur public, la pension de survie de la veuve ou du veuf s'élève au moins à 30 % du traitement visé à l'article 5, § 1^{er}, et est augmenté de 1 % dudit traitement par année d'exercice du mandat considéré ».

Art. 8.

1. — « In fine » van § 1 van dit artikel, de woorden
« bij artikel 1 »
vervangen door de woorden
« bij artikel 10 ».

VERANTWOORDING

De bij deze bepaling bedoelde uitzondering betreft de pensioenverhogingen wegens kinderen. Die verhogingen zijn geregeld bij artikel 10 van de wet en niet bij artikel 11, zoals bij vergissing is vermeld in het ontwerp.

2. — Dit artikel aanvullen met een § 3, luidend als volgt :

« § 3. In afwijking van artikel 43, eerste lid, van de wet van 5 augustus 1978 houdende economische en budgettaire hervormingen worden de overlevingspensioenen, ingaande vanaf de inwerkingtreding van de wet, beperkt tot vier tienden van de rustpensioenen die tot grondslag van de berekening ervan dienen, wanneer de begunstigden een niet door de Koning toegelaten beroepsactiviteit uitoefenen.

» Wanneer de in voorgaand lid bedoelde personen aanspraak kunnen maken op verschillende overlevingspensioenen op grond van afzonderlijke mandaten, wordt het totaal bedrag van die pensioenen, afgezien van de verhogingen bepaald in artikel 10, beperkt tot 30 % van de wedde verbonden aan het best bezoldigd mandaat.

» De in deze paragraaf gestelde beperkingen zijn niet van toepassing op de pensioenen, waarvan het bedrag of, in geval van cumulatie, het totaal bedrag lager ligt dan de gewaarborgde minimumbedragen van de overlevingspensioenen, vastgesteld bij de wet van 27 juli 1962. »

VERANTWOORDING

Artikel 43 van de wet van 5 augustus 1978 houdende economische en budgettaire hervormingen bepaalt in artikel 1 wat volgt :

« De bij artikel 38 bedoelde overlevingspensioenen, die ingaan vanaf 1 januari 1979, en waarvan de begunstigden een andere beroepsactiviteit uitoefenen dan die toegelaten door de Koning, worden, afgezien van de verhoging uit hoofde van het bestaan van kinderen, beperkt tot 30 % van de wedde die tot grondslag heeft gediend voor hun oorspronkelijke berekening, of indien het gaat om een overlevingspensioen dat samengesteld is uit verschillende elementen, tot 30 % van de wedde die tot grondslag heeft gediend van de oorspronkelijke berekening van het fictieve pensioen op basis waarvan die elementen worden vastgesteld ».

Naar luid van artikel 38 van diezelfde wet van 5 augustus 1978 is vorenvermelde bepaling van toepassing op o.m. de pensioenen van de rechtverkrigenden van de gemeentemandatarissen en van de daarmee gelijkgestelde mandatarissen.

Hoewel de bepalingen van voornoemd artikel 43 verenigbaar zijn met de berekeningsregels welke thans van kracht zijn voor de rechtverkrigenden van de gemeentemandatarissen en daarmee gelijkgestelden⁽¹⁾ zullen zij gewis de hele inrichting van dit ontwerp te niet doen daar zij, in tal van gevallen, de begunstigden van een overlevingspensioen die een niet toegelaten activiteit uitoefenen, er zullen toe aanzetten het genot te vragen van dat artikel 43 dat gunstiger zal zijn dan het voorgestelde nieuw berekeningssysteem.

Zulks kan worden aangetoond aan de hand van volgend voorbeeld :

— De heer X is drie jaar schepen en vervolgens drie jaar burgemeester geweest.

⁽¹⁾ Artikel 9, § 1, eerste lid, van de wet van 8 december 1976, bepaalt :

« Onverminderd de toepassing van de artikelen 30 en 31 van de wet van 9 juli 1969 tot wijziging en aanvulling van de wetgeving betreffende de rust- en overlevingspensioenen van het personeel van de openbare sector, bedraagt het overlevingspensioen van de weduwe of van de weduwnaar ten minste 30 % van de in artikel 5, § 1, bedoelde wedde, en wordt het met 1 % van genoemde wedde vermeerderd per jaar uitoefening van het betrokken mandaat ».

Les traitements annuels attachés à ces deux fonctions sont :

120 000 francs (échevin)
200 000 francs (bourgmestre)

— Calcul de la pension de retraite :

A. — Pension d'échevin :

$$\frac{120\,000 \times 36 \times 3,75}{12 \times 100} = 13\,500$$

B. — Pension de bourgmestre :

$$\frac{200\,000 \times 36 \times 3,75}{12 \times 100} = 22\,500$$

Montant global : 36 000 francs.

— Calcul de la pension de survie (*règle actuelle*) :

A. — Pension de veuve d'échevin :

$$\frac{120\,000 \times 33}{100} = 39\,600$$

B. — Pension de veuve de bourgmestre :

$$\frac{200\,000 \times 33}{100} = 66\,000$$

limité à 50 % de 200 000 = 100 000.

— Calcul de la pension de survie (*formule du projet de loi*) :

A. — Pension de veuve d'échevin :

$$6/10 \text{ de } 13\,500 = 8\,100.$$

B. — Pension de veuve de bourgmestre :

$$6/10 \text{ de } 22\,500 = 13\,500.$$

Montant global : 21 600.

Application éventuelle de l'article 43 de la loi anti-crise.

A. — Pension de veuve d'échevin :

$$\frac{120\,000 \times 30}{100} = 36\,000.$$

B. — Pension de veuve de bourgmestre :

$$\frac{200\,000 \times 30}{100} = 60\,000.$$

Montant global : 96 000.

Afin de prévenir ces difficultés, il convient de limiter ces pensions selon une formule qui, tout en s'inspirant du principe énoncé à l'article 43 précité, cadre mieux avec les nouvelles règles en matière de calcul.

Par ailleurs, comme ledit article 43 précise en son alinéa 4 que la limitation prévue à l'alinéa 1^{er}, ne s'applique pas aux pensions de survie dont le montant est inférieur aux montants minima garantis des pensions de survie, fixés par la loi du 27 juillet 1962, il y a lieu, dans un souci d'équité, d'insérer une disposition identique dans le présent projet.

3. — Compléter cet article par des §§ 4 et 5, libellés comme suit :

« § 4. Sans préjudice de l'application de l'article 5, § 3, et des §§ 1^{er} et 3 du présent article, le cumul d'une ou de plusieurs pensions de survie avec une ou plusieurs pensions de retraite est limité aux trois quarts du traitement le plus élevé pris en considération pour le calcul de ces pensions.

» § 5. En cas d'application de l'alinéa 2 des §§ 1^{er} et 3, et du § 4, chaque pension est réduite en raison du rapport existant entre le maximum autorisé et le montant global initialement atteint ».

De aan die ambten verbonden wedden zijn :

120 000 frank (schepen)
200 000 frank (burgemeester)

— Berekening van het rustpensioen :

A. — Schepenspensionen :

$$\frac{120\,000 \times 36 \times 3,75}{12 \times 100} = 13\,500$$

B. — Burgemeesterspensionen :

$$\frac{200\,000 \times 36 \times 3,75}{12 \times 100} = 22\,500$$

Totaal : 36 000 frank.

— Berekening van het overlevingspensioen (*huidige regel*) :

A. — Weduwnerspensionen schepen :

$$\frac{120\,000 \times 33}{100} = 39\,600$$

B. — Weduwnerspensionen burgemeester :

$$\frac{200\,000 \times 33}{100} = 66\,000$$

beperkt tot 50 % van 200 000 = 100 000.

— Berekening van het overlevingspensioen (*formule van het wetsontwerp*) :

A. — Weduwnerspensionen schepen :

$$6/10 \text{ van } 13\,500 = 8\,100.$$

B. — Weduwnerspensionen burgemeester :

$$6/10 \text{ van } 22\,500 = 13\,500.$$

Totaal : 21 600.

Eventuele toepassing van artikel 43 van de crisiswet.

A. — Weduwnerspensionen schepen :

$$\frac{120\,000 \times 30}{100} = 36\,000.$$

B. — Weduwnerspensionen burgemeester :

$$\frac{200\,000 \times 30}{100} = 60\,000.$$

Totaal : 96 000.

Ten einde die moeilijkheden te voorkomen, is het geboden die pensioenen te beperken volgens een formule die, uitgaande van het beginsel gesteld in meergenoemd artikel 43, meer in overeenstemming is met de nieuwe regelen inzake berekening.

Waar anderzijds in het vierde lid van dat artikel 43 is bepaald dat de in het eerste lid bedoelde beperking niet van toepassing is op de overlevingspensioenen waarvan het bedrag lager ligt dan de bij de wet van 27 juli 1962 vastgestelde gewaarborgde minimumbedragen moet billijkheidshalve een gelijklopende bepaling in dit ontwerp worden ingevoegd.

3. — Dit artikel aanvullen met de §§ 4 en 5, luidend als volgt :

« § 4. Onverminderd de toepassing van artikel 5, § 3, en van de §§ 1 en 3 van dit artikel, wordt de cumulatie van één of meer overlevingspensioenen met één of meer rustpensioenen beperkt tot drie vierde van de hoogste wedde, die bij de berekening van die pensioenen in aanmerking komt.

» § 5. In geval van toepassing van het tweede lid van de §§ 1 en 3 en van § 4, wordt elk pensioen verminderd naar rata van de verhouding tussen het toegelaten maximum en het oorspronkelijk bereikte totaal bedrag ».

JUSTIFICATION

Pour le § 4, il y a lieu de se référer à l'amendement prévu à l'article 7.

Comme des administrations distinctes peuvent intervenir dans le paiement de plusieurs pensions en faveur d'un seul bénéficiaire, il convient, dans un souci d'équité, de réduire le montant de chacune de ces pensions dans la même proportion, ainsi que le prévoit le § 5.

Art. 12bis (nouveau).

Insérer un article 12bis (nouveau), rédigé comme suit :

« Art. 12bis. — L'article 14 de la même loi est remplacé par les dispositions suivantes :

» § 1. La période durant laquelle le mandataire a été suspendu de ses fonctions par mesure disciplinaire ne peut être prise en compte tant pour l'ouverture du droit à la pension que pour le calcul de celle-ci.

» La révocation d'un mandataire entraîne pour celui-ci la perte du droit à la pension de retraite qui aurait pu s'ouvrir du chef des services prestés.

» Toutefois, la période durant laquelle le mandataire a été suspendu par mesure disciplinaire ainsi que la période de mandat qui a précédé la révocation restent admissibles pour la fixation de la pension des ayants droit. »

JUSTIFICATION

Le bon sens commande que la période durant laquelle un mandataire a été suspendu de ses fonctions, par mesure disciplinaire, ne puisse être prise en considération pour la fixation de sa pension.

Par contre, il serait illogique que les droits de l'époux survivant et des orphelins ne soient pas préservés en cas de suspension, alors qu'ils le sont actuellement en cas de révocation.

L'amendement proposé vise à lever toute équivoque en cette matière.

Art. 13.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

« Il est inséré dans la même loi un article 15bis, rédigé comme suit :

» Art. 15bis. — Les pensions accordées en vertu de la présente loi ne peuvent être prises en considération pour les limitations prévues dans le régime des pensions de retraite et de survie des travailleurs salariés ainsi que dans le régime des pensions de retraite et de survie des travailleurs indépendants.

JUSTIFICATION

Actuellement, le principe qui a présidé à l'élaboration du § 1 du texte adopté par le Sénat ne se défend plus guère, puisque la loi du 5 août 1978 a réglé d'une manière formelle le cumul des pensions des mandataires communaux avec des activités professionnelles.

C'est pourquoi il y a lieu de modifier en conséquence le présent article

Art. 13bis (nouveau).

Insérer un article 13bis (nouveau), libellé comme suit :

« Art. 13bis. — A l'article 16 de la même loi, les mots « la prescription » sont supprimés.

» En outre, il est inséré dans la même loi un article 16bis nouveau, rédigé comme suit :

» § 1. Le droit à la pension se prescrit dans un délai de trois ans prenant cours le premier du mois suivant celui au cours duquel s'est ouvert le droit à la pension.

VERANTWOORDING

Voor § 4 dient verwezen te worden naar het amendement bij artikel 7.

Daar het kan gebeuren dat afzonderlijke besturen voor de betaling van verschillende pensioenen aan een enkele begunstigde instaan, dient het bedrag van elk van die pensioenen billijkheidshalve in dezelfde verhouding te verminderen, zoals gesteld in § 5.

Art. 12bis (nieuw).

Een artikel 12bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

« Art. 12bis. — Artikel 14 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepalingen :

» § 1. De periode gedurende welke de mandataris bij tuchtmaatregel in de uitoefening van zijn ambt werd geschorst, mag niet in aanmerking worden genomen, noch voor de opening van het recht op pensioen, noch voor de berekening ervan.

» De afzetting van een mandataris brengt voor deze het verlies mede van het recht op het rustpensioen dat kon ontstaan uit hoofde van de gepresteerde diensten.

» De periode tijdens welke de mandataris bij tuchtmaatregel werd geschorst en de mandaatperiode die aan de afzetting voorafging blijven evenwel meetellen voor de vastlegging van het pensioen van de rechtverkrijgenden. »

VERANTWOORDING

Het is logisch dat de periode gedurende welke een mandataris bij tuchtmaatregel in de uitoefening van zijn ambt werd geschorst, niet in aanmerking wordt genomen voor de vaststelling van zijn pensioen.

Daarentegen zou het onlogisch zijn dat de rechten van de langstlevende echtgenoot en van de wezen niet worden gevrijwaard in geval van schorsing terwijl zij dat thans wel zijn in geval van afzetting.

Het voorgestelde amendement strekt ertoe elke dubbelzinnigheid terzake weg te nemen.

Art. 13.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt :

« In dezelfde wet wordt een artikel 15bis ingevoegd, luidend als volgt :

» Art. 15bis. — De pensioenen toegekend met toepassing van deze wet komen niet in aanmerking voor de beperkingen, bepaald in het stelsel van de rust- en overlevingspensioenen van de loonarbeiders alsmede in het stelsel van de rust- en overlevingspensioenen van de zelfstandigen. »

VERANTWOORDING

Het beginsel dat bij het stellen van § 1 van de door de Senaat aangenomen tekst heeft voorgezeten is thans haast niet meer verdedigbaar, vermits de wet van 5 augustus 1978 de cumulatie van de pensioenen van gemeentemandatarissen met beroepsactiviteiten op formele wijze regelt.

Het is dan ook geboden dit artikel dienovereenkomstig te wijzigen.

Art. 13bis (nieuw).

Een artikel 13bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

« Art. 13bis. — In artikel 16 van dezelfde wet worden de woorden « de verjaring » weggelaten.

» Anderzijds wordt in dezelfde wet een nieuw artikel 16bis ingevoegd, luidend als volgt :

» § 1. Het recht op het pensioen verjaart na een termijn van drie jaar ingaande op de eerste van de maand volgend op die tijdens welke het recht op het pensioen is ontstaan.

» § 2. Sont définitivement acquises à ceux qui les ont reçues, les sommes payées à titre de pension par les pouvoirs et organismes cités à l'article précédent lorsque le remboursement n'en a pas été réclamé dans un délai de douze mois à partir du premier jour du mois au cours duquel le paiement a été effectué.

» § 3. Le délai fixé au § 1^{er} est porté à cinq ans lorsque les sommes indues ont été obtenues par des manœuvres frauduleuses ou par des déclarations fausses ou sciemment incomplètes. Il en est de même en ce qui concerne les sommes payées indûment par suite de l'abstention du débiteur de produire une déclaration prescrite par une disposition légale ou réglementaire ou résultant d'un engagement souscrit antérieurement.

» § 4. Sauf lorsque le paiement indu résulte de dol ou de fraude, l'action en répétition de l'indu s'éteint au décès du débiteur si, au jour du décès, la réclamation dont il est question au § 2, ne lui a pas été notifiée.

» Les dispositions du présent paragraphe ne font toutefois pas obstacle à la récupération de l'indu sur les arrérages qui étaient échus et non payés à la date du décès.

» § 5. Les sommes payées indûment à titre de pension dont le montant total n'excède pas 500 francs, ne sont pas récupérées.

» Le Roi peut, sur la proposition du Ministre de l'Intérieur, majorer le montant fixé à l'alinéa précédent.

» § 6. Aucun recours n'est ouvert ni contre l'ordonnateur, ni contre le comptable, responsables d'un paiement indu dont le recouvrement est devenu impossible en vertu des dispositions qui précèdent.

» § 7. Outre les modes d'interruption prévus par le Code civil, la prescription est interrompue par une réclamation notifiée au débiteur par lettre recommandée à la poste et contenant :

- » 1^o le nouveau montant annuel brut;
- » 2^o la mention des dispositions en violation desquelles les paiements ont été faits.

» A dater du dépôt de la lettre recommandée, la récupération peut être poursuivie pendant cinq ans. »

JUSTIFICATION

L'article 16 de la loi du 8 décembre 1976 habilite le Roi à fixer notamment les modalités relatives à la prescription. A l'occasion de l'examen du projet d'arrêté en question, le Conseil d'Etat a fait observer qu'il n'était pas certain que le législateur avait attribué ainsi au Roi des pouvoirs suffisamment larges pour qu'ils comprennent celui d'instituer une prescription spéciale.

Pour prévenir toute contestation, le Conseil d'Etat a conclu qu'il fallait laisser au législateur le soin de régler lui-même cette question.

L'amendement proposé répond à cette remarque.

Art. 14.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

« L'article 17 de la même loi est remplacé par les dispositions suivantes :

» § 1. A titre de mesure transitoire, les pensions de retraite existant au 1^{er} juin 1976 continuent à être calculées sur la

» § 2. De sommen die inzake pensioenen ten onrechte werden uitbetaald door de in voorgaand artikel vermelde machten en organismen, zijn voorgoed vervallen aan hen die ze hebben ontvangen als de terugbetaling niet gevraagd werd binnen een termijn van twaalf maanden te rekenen vanaf de eerste dag van de maand gedurende welke de uitbetaling is geschied.

» § 3. De in § 1 vastgestelde termijn wordt tot vijf jaar opgevoerd, wanneer de onverschuldigde sommen werden verkregen door bedrieglijke handelingen of door valse of welbewust onvolledige verklaringen. Dit geldt eveneens ten aanzien van sommen die ten onrechte werden uitbetaald wegens het niet-aflleggen, door de schuldenaar, van een verklaring die is voorgeschreven door een wets- of verordening-bepaling of die volgt uit een vroeger aangegane verbintenis.

» § 4. Behalve wanneer de onverschuldigde betaling haar oorsprong vindt in arglist of bedrog, gaat de terugvordering van het onverschuldigd betaalde teniet bij het overlijden van de schuldenaar indien, op de dag van het overlijden, de opvordering waarvan sprake is in § 2, hem niet was betekend.

» De bepalingen van deze paragraaf vormen evenwel geen beletsel voor het verhalen van het onverschuldigd uitbetaalde op de achterstallen, die op de dag van het overlijden vervallen en niet uitbetaald waren.

» § 5. Geen terugbetaling wordt gevorderd van sommen die inzake pensioenen onverschuldigd werden uitbetaald en waarvan het totale bedrag 500 frank niet overschrijdt.

» Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken kan de Koning het in voorgaand lid vastgesteld bedrag verhogen.

» § 6. Geen verhaal kan worden genomen op de ordonnateur of op de rekenplichtige, die verantwoordelijk zijn voor een ten onrechte uitgevoerde betaling waarvan de terugvordering onmogelijk is geworden krachtens de voorafgaande bepalingen.

» § 7. Benevens de stuitingsdaden waarin het Burgerlijk Wetboek voorziet wordt de verjaring gestuit door een opvordering, aan de schuldenaars betekend door middel van een ter post aangetekende brief met vermelding van :

- » 1^o het nieuwe jaarlijkse brutobedrag;
- » 2^o de bepalingen in strijd waarmee de betalingen werden gedaan.

» Te rekenen vanaf de afgifte van de aangetekende brief kan de terugvordering gedurende vijf jaar worden vervolgd. »

VERANTWOORDING

Artikel 16 van de wet van 8 december 1976 machtigt de Koning er o.m. toe de modaliteiten betreffende de verjaring vast te stellen. Naar aanleiding van het onderzoek van het kwestieuze ontwerp van besluit heeft de Raad van State doen opmerken dat het niet zeker was dat de wetgever aldus aan de Koning voldoende ruime bevoegdheid had verleend om een bijzondere verjaring in te voeren.

Om elke betwisting te voorkomen concludeerde de Raad van State dat de wetgever die aangelegenheid zelf zou moeten regelen.

Het voorgestelde amendement komt aan die opmerking tegemoet.

Art. 14.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt :

« Artikel 17 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepalingen :

» § 1. Als overgangsmaatregel zullen de rustpensioenen die golden op 1 juni 1976 verder op basis van de tot dan toe

base de la législation antérieure à cette date dans tous les cas où cela sera plus favorable pour les bénéficiaires.

» Cette mesure est également applicable aux mandataires qui comptaient au moins dix années de service au 1^{er} juin 1976. Toutefois, pour ceux de ces mêmes mandataires qui exercent après le 31 décembre 1976 un mandat dans une commune issue d'une fusion, la partie de pension correspondant à ce temps de service est calculée sur base de la présente loi.

» § 2. A titre de mesure transitoire, les montants des pensions de survie existant au moment où la présente loi produit ses effets, ne subissent plus aucune modification aussi longtemps qu'ils sont supérieurs à ceux qui découlent de l'application des nouvelles dispositions. »

JUSTIFICATION

Les nouvelles modalités de calcul prévues dans le présent projet vont obliger les administrations à réviser les pensions de survie. Il convient, par conséquent, dans un souci d'équité, de prévoir une disposition ayant pour objectif le maintien des droits acquis en faveur des titulaires d'une telle pension au moment où la présente loi entre en vigueur.

Art. 16bis (nouveau).

Insérer un article 16bis (nouveau), libellé comme suit :

« Art. 16bis. — Le Roi peut coordonner les dispositions de la loi du 8 décembre 1976 avec celles qui sont contenues dans la présente loi.

» A cette fin, Il peut, dans la coordination, modifier l'ordre de succession et la numérotation des dispositions à coordonner. »

vigerende wetgeving worden berekend in alle gevallen waarin dit voordeliger is voor de gerechtigden.

» Die maatregel is eveneens van toepassing op de mandatarissen die ten minste tien jaar dienst hadden op 1 juni 1976. Voor degenen onder diezelfde mandatarissen die na 31 december 1976 een mandaat uitoefenen in een gemeente die ontstaan is door samenvoeging, wordt echter het gedeelte van het pensioen dat met die diensttijd overeenstemt, berekend op de grondslag van deze wet.

» § 2. Als overgangsmaatregel blijven de bedragen van de overlevingspensioenen die bestaan bij de inwerkingtreding van deze wet ongewijzigd zolang zij hoger zijn dan de bedragen voortvloeiend uit de toepassing van de nieuwe bepalingen. »

VERANTWOORDING

De nieuwe berekeningswijze, die in dit wetsontwerp wordt bepaald, zal tot gevolg hebben dat de gemeentebesturen zullen moeten overgaan tot het herberekenen van de overlevingspensioenen. Het past dan ook billijkheidshalve in een bepaling te voorzien met als doel de verworven rechten te behouden ten voordele van de titularissen van een dergelijk pensioen. *

Art. 16bis (nieuw).

Een artikel 16bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

« Art. 16bis. — De Koning kan de bepalingen van de wet van 8 december 1976 coördineren met de bepalingen van deze wet.

» Te dien einde kan Hij in de coördinatie de volgorde en de nummering van de te coördineren bepalingen wijzigen. »

II. — SOUS-AMENDEMENT PRESENTE PAR M. BERTOUILLE A L'AMENDEMENT DU GOUVERNEMENT (voir n° I ci-avant)

Art. 4.

Au § 2, second alinéa, troisième ligne, après les mots
« n'ont pas perçu de rémunération »

insérer les mots

« ou n'ont pas perçu une rémunération fixée au maximum autorisé ».

JUSTIFICATION

Il faut permettre aussi la régularisation pour ceux qui avaient renoncé à une partie de leur rémunération.

A. BERTOUILLE.

II. — SUBAMENDEMENT VOORGESTELD DOOR DE HEER BERTOUILLE OP HET AMENDEMENT VAN DE REGERING (zie bovenvermeld n° I)

Art. 4.

In § 2, tweede lid, op de tweede regel, tussen de woorden
« geen bezoldiging »

en de woorden

« ontvangen heeft »

de volgende woorden invoegen :

« of geen op het toegelaten maximum vastgestelde bezoldiging ».

VERANTWOORDING

Zij die van een gedeelte van hun bezoldiging zouden afzien, moeten ook het voordeel van de regularisatie kunnen genieten.

III. — SOUS-AMENDEMENT
 PRESENTE PAR M. DE BEUL
 A L'AMENDEMENT DU GOUVERNEMENT
 (voir n° I ci-avant)

Art. 12bis.

Au § 1, remplacer le deuxième alinéa par ce qui suit :

« La révocation d'un mandataire n'entraîne pas pour celui-ci la perte du droit à la pension de retraite pour la période du mandat précédant la révocation ».

JUSTIFICATION

Du point de vue social les dispositions de la loi du 8 décembre 1976 ne semblent pas se justifier. L'amendement du Gouvernement n'apporte aucune amélioration à cette situation. Le calcul de la pension ne doit pas être l'occasion d'appliquer des sanctions supplémentaires.

III. — SUBAMENDEMENT
 VOORGESTELD DOOR DE HEER DE BEUL
 OP HET AMENDEMENT VAN DE REGERING
 (zie bovenvermeld n° I)

Art. 12bis.

In § 1, het tweede lid vervangen door wat volgt :

« De afzetting van een mandataris brengt voor deze geen verlies mede van het recht op het rustpensioen voor de mandaatperiode die aan de afzetting voorafging ».

VERANTWOORDING

De bepaling terzake van de wet van 8 december 1976 lijkt me sociaal niet te verantwoorden. Het regeringsamendement brengt hierin geen verbetering. Bij het berekenen van een pensioen moet men geen supplementaire strafsancities toepassen.

A. DE BEUL.

IV. — SOUS-AMENDEMENT
 PRESENTE PAR M. TEMMERMAN
 A L'AMENDEMENT DU GOUVERNEMENT
 (voir n° I ci-avant)

Art. 4.

Modifier le § 2 comme suit :

« Les périodes prenant cours à partir du 1^{er} août 1954 et durant lesquelles les titulaires n'ont pas perçu de rémunération ou n'ont perçu qu'une rémunération partielle sont également prises en considération comme temps de service, à condition que les intéressés versent une somme égale au montant des retenues non effectuées et calculée sur la rémunération maximum autorisée par les autorités supérieures. »

IV. — SUBAMENDEMENT
 VOORGESTELD DOOR DE HEER TEMMERMAN
 OP HET AMENDEMENT VAN DE REGERING
 (zie bovenvermeld n° I)

Art. 4.

Paragraaf 2 wijzigen als volgt :

« De op 1 augustus 1954, of later ingaande periodes, tijdens welke de titularis geen of slechts een gedeeltelijke bezoldiging heeft ontvangen, komen eveneens als diensttijd in aanmerking op voorwaarde dat een bedrag ten belope van de niet gedane inhoudingen, berekend op de door de hogere overheid toegelaten maximum bezoldiging door belanghebbende wordt gestort.

G. TEMMERMAN.